

Produktbeskrivning

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken är avsett för lyft och överflyttning av brukare i horisontellt läge i situationer då en plan underliggande lyftyta inte krävs. Vanliga användningsområden är på operationsavdelningar men även på intensivvårdsavdelningar och röntgenavdelningar.

Kroppsstödsdelen består av en hel lyftduk.

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken är allmänt uppskattat för sin användarvänlighet och det faktum att det tar upp relativt litet utrymme, både vid användning och förvaring.

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken är försett med en balanstillsats som gör det lättare att reglera tyngdpunkten vid lyft.

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken kan användas tillsammans med: LikoGuard™-taklyft, Likorall™-taklyft, Multirall™-taklyft, Viking™ mobil lyft och Golvo™ mobil lyft.

I texten kallas den som blir lyft för brukaren och den som hjälper till för medhjälparen.



VIKTIGT!








Lyft och överflyttning av en person medför alltid en viss risk. Studera därför noga bruksanvisning för såväl lyft som lyfttillbehör. Det är viktigt att helt och fullt förstå innehållet i bruksanvisningen. Endast den personal som är informerad bör använda utrustningen. Förvissa dig om att lyfttillbehöret passar till den lyft som används. Iakttag försiktighet och omsorg vid användandet. Som medhjälpare är du alltid ansvarig för brukarens säkerhet. Du måste vara informerad om brukarens möjligheter att klara lyftsituationen. Kontakta tillverkaren eller leverantören om något är oklart.

Innehållsförteckning

Symbolbeskrivning	3
Säkerhetsföreskrifter	3
Definitioner	4
Tekniska data	4
Maxlast	4
Rekommenderade lyfttillbehör	4
Montering.....	5
Placering av Lyftduk.....	5
Lyft med Lyftduk	7
Tillsyn och skötsel.....	8

Symbolbeskrivning

Dessa symboler finns i det här dokumentet och/eller på produkten.

Symbol	Beskrivning
	Varning! Den här situationen kräver extra försiktighet och uppmärksamhet
	Läs bruksanvisningen före användning
	CE-märkning
	Juridisk tillverkare
	Datum för tillverkning.
	Varning! Läs bruksanvisningen
	Läs bruksanvisningen före användning
	Huvudänden på produkten
	Produktidentifikation
	Serienummer
	Medicinteknisk produkt
	Återvinningsbar
	GS1-datamattisstreckkod som kan innehålla följande information (01) GTIN-artikelnnummer (11) Produktionsdatum (21) Serienummer

Säkerhetsföreskrifter

Tänk på följande innan du lyfter:

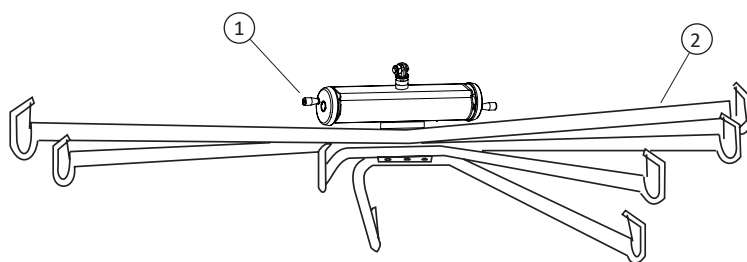
- Kontrollera att lyfttillbehöret är ordentligt fastsatt i lyften.
- Vi rekommenderar att minst två personer hjälps åt vid lyft med Planlyft Bläckfisken.
- Planera lyftet så att det sker så säkert och smidigt som möjligt.
- Även om tillbehöret Planlyft Bläckfisken är försett med urkrokningsskydd måste särskild uppmärksamhet iakttas. Innan brukaren lyfts från underlaget, men när banden är ordentligt sträckta, är det viktigt att kontrollera att banden är korrekt kopplade till planlyften.
- Se till att alla hjul på till exempel sängen och britsen är låsta under lyft/överflyttning. Hjulen på den mobila lyftens ska emellertid låsas upp när den används med planlyften.

Lämna aldrig en brukare utan tillsyn i en lyftsituation.

Planlyften får inte under några omständigheter modifieras. Om du har frågor kontaktar du Hill-Rom.

 Medicinteknisk produkt klass I

Definitioner



1. Balanstillsets
2. Lyftarm

Se Rekommenderade lyfttillbehör nedan.

Tekniska data

Maxlast: 200 kg.
Mått: Längd: 1 263 mm
Bredd: 617 mm

Maxlast

Olika maxlaster kan gälla för olika produkter på det monterade lyftsystemet: lyft, lyftbygel, lyftsele och eventuella andra tillbehör som används. För det monterade lyftsystemet är maxlasten alltid lägsta maxlast för någon av komponenterna. Exempel: Tillbehöret Planlyft Bläckfisken har en maxlast på 200 kg. I kombination med Snabbkoppling Universal som har en maxlast på 300 kg och en Likorall™-taklyft som har en maxlast på 200 kg gäller maxlasten 200 kg för det monterade lyftsystemet.

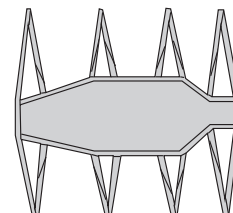
Kontrollera märkningen på lyften och lyfttillbehöret. Kontakta en representant för Hill-Rom om du har frågor.

Rekommenderade lyfttillbehör

Lyftduk Bläckfisken

Lyftduk Bläckfisken, polyester, Medium, 160 x 50 cm.

Art.nr 3683105



Lyftduk Bläckfisken™

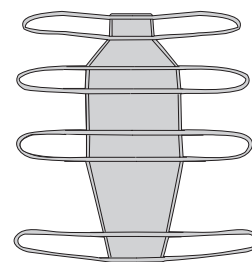
Lyftduk Bläckfisken, polyester, Large, 170 x 90 cm.

Art.nr 3683106

Solo Octo lyftduk

Solo Octo lyftduk, Medium, 160 x 50 cm.

Art.nr 3683905



Solo Octo lyftduk

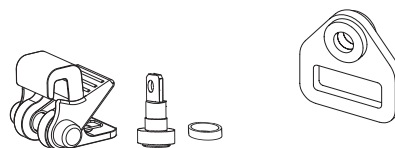
Solo Octo lyftduk, Large, 170 x 90 cm.

Art.nr 3683906

Snabbkoppling TDM

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken kan förses med Snabbkoppling TDM för enkel montering på lyften utan att verktyg krävs. Beroende på vilken Liko-lyft som används är lyften antingen försedd med, eller så kan den förses med, Liko Q-link-koppling eller Q-link 13 (Viking™ mobil lyft).

Art.nr 3156502

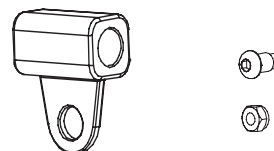


Q-link 13
Art.nr 3156509

Fast monteringskit 4

Passar tillbehöret Liko™ Planlyft Bläckfisken i kombination med LikoGuard™-taklyft L, XL.

Art.nr 3308860



Obs! Ska monteras av personal som har auktoriserats Hill-Rom.

Montering



Fast installation

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken fästs vid ett bandbleck med en M10 x 25-skruv och mutter.

Använd en 6 mm insexnyckel och en 17 mm ringnyckel. (Gäller Likorall™-taklyft och Golvo™ mobil lyft.)

Montering med Snabbkoppling

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken kan installeras med hjälp av Snabbkoppling TDM (art.nr 3156502) som ger snabb och enkel installation, utan att verktyg behöver användas, på Multirall™-taklyften eller någon annan rekommenderad Liko-lyft som är försedd med Likos Q-link-koppling eller Q-link 13 (Viking™ mobil lyft).

Placering av Lyftduk

När brukaren lyfts med hela lyftduken är det naturligtvis en fördel om brukaren är tillräckligt rörlig för att kunna förflytta sig till lyftduken utan hjälp. Det är ibland möjligt före operation.

Operationsbordet förbereds och bäddas med lyftduken under operationsdukarna så att den sövda brukaren kan lyftas efter operationen.

Här visas två alternativa metoder för att placera lyftduken under orörliga brukare: genom att vända brukaren och med hjälp av två glidlakan.

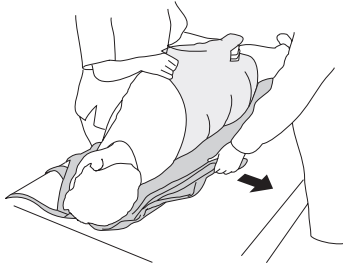
Alt. 1) Placering av lyftduken med hjälp av ett draglakan

Att vända en tung brukare till sidan är ett tungt moment som kan underlättas med hjälpmedel, exempelvis med ett vanligt draglakan. Två eller fler medhjälpare bör hjälpas åt.



Vänd brukaren på ena sidan genom att dra draglakanet mot dig. **⚠️ Se till att brukaren har tillräckligt med utrymme på sängen så att det inte finns någon risk för att han/hon faller ned från sängen.** Du kanske måste höja sänggrinden, om en sådan finns.

Placera lyftduken så långt in under brukaren som möjligt. Etiketten ska vara vid huvudänden och vänd nedåt. Lägg in mer duk i veck så att brukaren ligger mitt på duken när han/hon vänds på rygg.



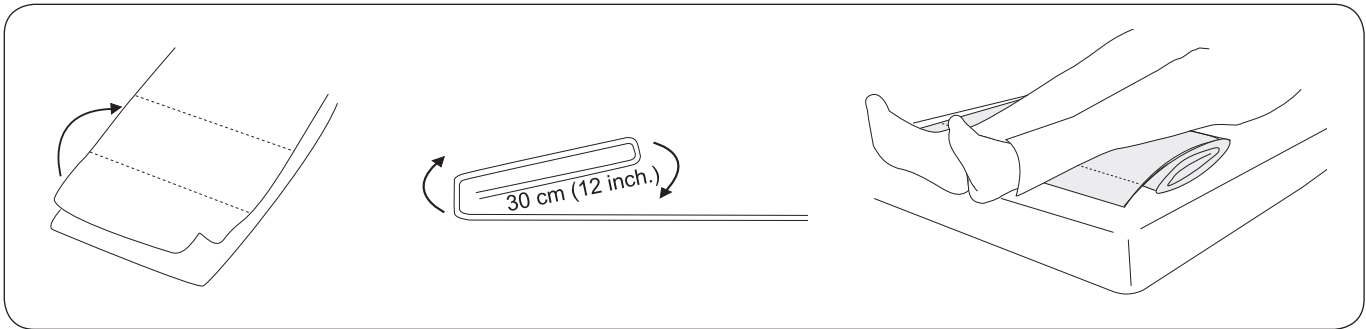
Vänd brukaren något i motsatt riktning, så att lyftduken kan slätas ut. Förbered samtidigt för borttagning av draglakanet, om det behövs, genom att vika in det under brukaren innan han/hon vänds på rygg.



Vänd brukaren försiktigt så att glidlakanet kan tas bort vid behov. Lagg brukaren försiktigt på rygg. Brukaren ska nu vara placerad mitt på lyftduken och ha stöd för huvudet.

Alt. 2) Placering av lyftduken med hjälp av två glidlakan

Om lyftduken ska placeras under en brukare som inte kan vändas på sidan kan ett glidlakan användas. När brukaren ligger på rygg dras två vikta glidlakan på plats under brukaren och lyftduken dras på plats mellan glidlakanen. Två eller fler medhjälpare bör hjälpas åt.

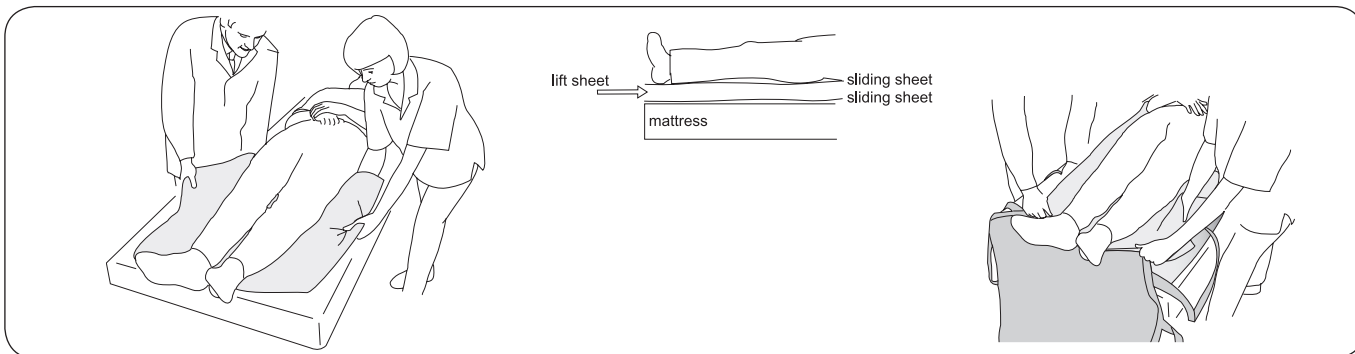


Lägg två glidlakan på varandra. Börja med att vika ihop dem, cirka 30 cm från nederkanten. Upprepa proceduren och vik 30 cm åt gången tills hela längden för de två lakanen är uppvikt. Vänd lakanen så att inviken är vända mot madrassen. Placera de vikta lakanen under brukarens fötter och vader.



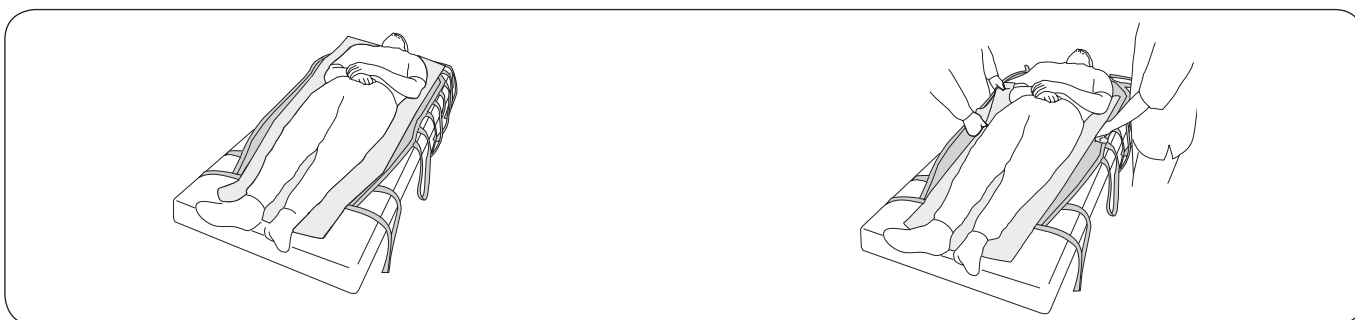
Med armarna längs med brukaren tar medhjälparna tag i vecket under glidlakanen samtidigt som de håller nederkanten av lakanen på plats med den andra handen.

Medhjälparna drar sedan samtidigt ut det första vecket under brukaren. Armarna/händerna närmast brukaren drar ut vecket och de motsatta armarna/händerna håller den nedre delen av lakanen på plats.



Medhjälparna tar sedan ett stadigt grepp om nästa veck och upprepar proceduren tills glidlakanen är helt utsträckt under brukaren.

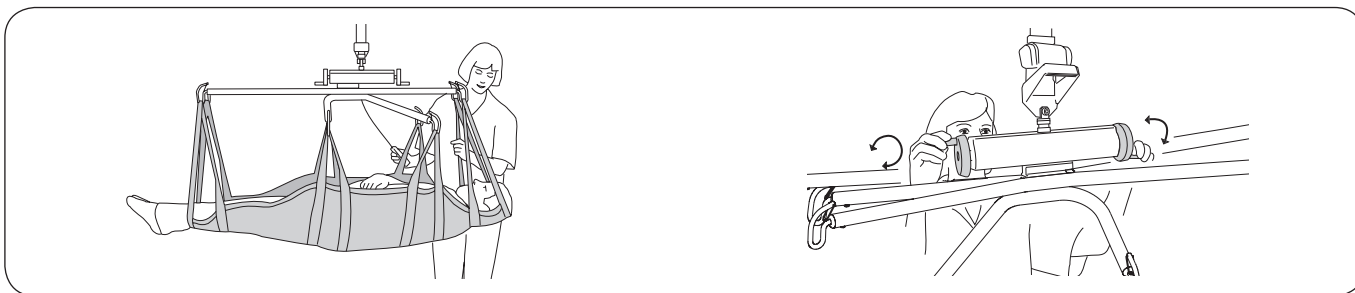
Lyftduken förs sedan in mellan glidlakanen från fotänden och dras upp mellan de friktionsfria glidlakanen.



Lyftduken är nu på plats under brukaren. Den övre kanten ska vara så långt upp att den når upp under huvudet.

Nu kan du ta bort det övre glidlakanet. Det enklaste sättet är att göra det från huvudänden nedåt, genom att vika glidlakanet dubbelt och låta det glida "under sig självt" när det dras nedåt.

Lyft med Lyftduk



Lyft efter placering av lyftduk

Placera tillbehöret Planlyft Bläckfisken över brukaren och sänk det till cirka en halvmeter ovanför sängen. Häng upp alla bandöglor på planlyften. Tänk på att tillbehöret Planlyft Bläckfisken har en huvudände och en fotände.

⚠️ Kontrollera att alla bandöglor är korrekt påhakade innan brukaren lyfts upp från underlaget.

Tillbehöret Planlyft Bläckfisken med Balanstillsets

Vid lyft kontrollerar du att brukaren hänger i rätt läge: horisontellt eller normalt något högre med huvudet. Vid behov kan du justera lyftläget genom att vrida vredet på balanstillsetsen.

Tillsyn och skötsel

Kontrollera vissa av lyftens funktioner före varje användningstillfälle för att undvika problem:

- inspektera planlyften och lyfttillbehören för att säkerställa att inga yttre skador har uppkommit
- kontrollera att urkrokningskyddet fungerar
- kontrollera armfästet på planlyften
- kontrollera slitage på lyftbandet och att lyftbandet inte är vridet.

Rengör lyften vid behov genom att torka av den med en trasa fuktad med varmt vatten eller desinfektionsmedel.

⚠ Planlyften ska inte utsättas för rinnande vatten.

Obs! Planlyften får inte rengöras med kvartär ammoniumklorid (Virex II (256) eller motsvarande), kvartär ammonium (CSI eller motsvarande), benzyl-C12-18-alkyldimetylammonium-klorider (TerralProtect eller motsvarande). Kontakta en representant för Hill-Rom om du har frågor.

Service

Planlyften ska inspekteras regelbundet, minst en gång per år.

⚠ Regelbunden inspektion ska utföras av personal som auktoriserats av Hill-Rom.

⚠ Service får inte utföras när brukaren är i planlyften.

Serviceavtal

Hill-Rom erbjuder möjlighet att teckna tjänsteavtal för underhåll och fortlöpande tillsyn av Liko-produkten.

Förväntad livslängd

Produkten har en förväntad livslängd på 10 år vid korrekt handhavande, utförd service och periodisk inspektion i enlighet med Likos instruktioner.

Återvinningsinstruktioner

Planlyften ska återvinnas som metallskrot.

Hill-Rom gör utvärderingar och vägleder användarna om säker hantering och kassering av produkter för att förebygga skador, inklusive, men inte begränsat till: skärsår, sticksår, skrubbsår och eventuell rengöring och desinficering av den medicintekniska produkten efter användning och före kassering. Kunderna bör följa alla federala, statliga, regionala och/eller lokala lagar och förordningar som gäller säker kassering av medicinsk utrustning och tillbehör.

Vid tveksamhet ska användaren av enheten i första hand kontakta Hill-Roms tekniska support för råd om säker kassering.

Produktändringar

Likos produkter utvecklas ständigt varför vi förbehåller oss rätten till ändringar i produkter utan föregående notis. Kontakta en representant för Hill-Rom för att få information, råd och eventuella uppdateringar.

Design and Quality by Liko in Sweden

Hanteringssystemet för både tillverkning och utveckling av produkten är certifierat i enlighet med ISO9001 och dess motsvarighet för den medicintekniska branschen, ISO13485. Hanteringssystemet är även certifierat i enlighet med miljöstandarden ISO14001.

Meddelande till användare och brukare i EU

Alla allvarliga incidenter som har inträffat i relation till produkten ska rapporteras till tillverkaren och berörd myndighet i medlemsstaten där användaren och/eller brukaren befinner sig.



www.hillrom.com

Liko AB
Nedre vägen 100
975 92 Luleå, Sverige
+46 (0)920 474700

Liko AB is a subsidiary of Hill-Rom Holdings Inc.

Enhancing outcomes for
patients and their caregivers:

Hill-Rom